

## Belgische Kamer van Volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1989-1990

26 OKTOBER 1989

### ONTWERP VAN ALGEMENE UITGAVENBEGROTING

voor het begrotingsjaar 1990

#### AMENDEMENTEN

N<sup>o</sup> 2 VAN DE HEER VAN DIENDEREN  
(Op de krediettabel)

**A) In departement 16 (blz. 352) — Ministerie  
van Landsverdediging — eerste kolom, de  
cijfers vervangen door wat volgt :**

#### AFDELING 01 KABINET VAN DE MINISTER

|                                  |      |
|----------------------------------|------|
| 16 01 0 Werking van het Kabinet. | 57,1 |
|----------------------------------|------|

#### AFDELING 50 GENERALE STAF EN CENTRALE DIENSTEN

|                           |          |
|---------------------------|----------|
| 16 50 0 Bestaansmiddelen. | 14 726,7 |
|---------------------------|----------|

#### AFDELING 51 LANDMACHT

|                              |          |
|------------------------------|----------|
| 16 51 1 Verdediging te land. | 42 053,5 |
|------------------------------|----------|

#### AFDELING 52 LUCHTMACHT

|                                  |          |
|----------------------------------|----------|
| 16 52 1 Verdediging in de lucht. | 22 672,6 |
|----------------------------------|----------|

Zie :

4 / 26 - 916 - 88 / 89 :

- N<sup>o</sup> 1 : Begroting.
- N<sup>o</sup> 2 : Amendement.

## Chambre des Représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1989-1990

26 OCTOBRE 1989

### PROJET DE BUDGET GÉNÉRAL DES DÉPENSES

pour l'année budgétaire 1990

#### AMENDEMENTS

N<sup>o</sup> 2 DE M. VAN DIENDEREN  
(Au tableau des crédits)

**A) Au département 16 (p. 352) — Ministère  
de la Défense nationale — dans la première  
colonne, remplacer les chiffres par ce qui suit :**

#### DIVISION 01 CABINET DU MINISTRE

|                                    |      |
|------------------------------------|------|
| 16 01 0 Fonctionnement du Cabinet. | 57,1 |
|------------------------------------|------|

#### DIVISION 50 ETAT-MAJOR GÉNÉRAL ET SERVICES CENTRAUX

|                      |          |
|----------------------|----------|
| 16 50 0 Subsistance. | 14 726,7 |
|----------------------|----------|

#### DIVISION 51 FORCE TERRESTRE

|                            |          |
|----------------------------|----------|
| 16 51 1 Défense terrestre. | 42 053,5 |
|----------------------------|----------|

#### DIVISION 52 FORCE AÉRIENNE

|                           |          |
|---------------------------|----------|
| 16 52 1 Défense aérienne. | 22 672,6 |
|---------------------------|----------|

Voir :

4 / 26 - 916 - 88 / 89 :

- N<sup>o</sup> 1 : Budget.
- N<sup>o</sup> 2 : Amendement.

**AFDELING 53**  
**ZEEMACHT**

16 53 1 Verdediging ter zee. 4 307,6

**AFDELING 54**  
**MEDISCHE DIENST**

16 54 1 Medische steun. 4 597,3

**AFDELING 60**  
**MILITAIRE TECHNISCHE**  
**SAMENWERKING**

16 60 0 Aanwending van de  
technische samenwerking. 458,2

**VERANTWOORDING**

Global change is de grootste bedreiging die voor de volgende generaties zal wegen op de gehele wereld. Maar de landen van de Derde Wereld beschikken niet over het nodige geld om die crisis op te vangen. Daarentegen is de militaire dreiging zeer sterk afgenomen, en op weg om volledig af te brokkelen. Het past het geld dat besteed wordt aan de bescherming van de burger in te zetten op de meest efficiënte wijze. Defensie in het atoomtijdperk kan niet meer gebaseerd zijn op (kern)wapens. Miljarden uitgeven voor vernietigingsstuigen op een ogenblik dat de spanningen tussen Oost en West onbestaande zijn, is onaanvaardbaar. Zeker als op hetzelfde ogenblik miljoenen mensen honger lijden.

Door dit amendement te aanvaarden brengt België alvast een voorstel van de CVP-fractie-leider in de praktijk. Die heeft enkele maanden geleden voorgesteld dat alle NAVO-landen 5 % van hun defensiebudget zouden korten. Vooral van die fractie wordt dus steun verwacht voor dit amendement.

De vaststelling dat de grootste dreiging uitgaat van de ecologische crisis en niet van een ander militair bondgenootschap is een nieuw argument dat zich voegt bij het solidariteitsmotief.

Al jaren geleden hebben de industrielanden 0,7 % van hun BNP als ontwikkelingshulp aan de Derde Wereld beloofd. De Belgische Regering heeft deze doelstelling al verschillende keren in haar regeerakkoord opgenomen. De huidige Regering heeft zelfs een driejarenplan opgesteld om de 0,7 % te halen tegen het einde van de legislatuur. In de begroting 1990 wordt dat plan niet gevolgd, hoewel voor dat jaar de gemakkelijkste stap was voorzien. Het plan heeft de hardste noten gereserveerd voor 1991-1992.

De begroting 1990 blijft 2 miljard onder het bedrag van het driejarenplan. ABOS en Financiën moeten elk één miljard inleveren.

De verwezenlijking van de 0,7 % is een belangrijke stap naar rechtvaardiger economische verhoudingen in de wereld.

Daarom voert de Derde Wereld-beweging in ons land er al jaren aktie rond. Die beweging en de concrete probleem-mensen in het Zuiden mogen we niet in de kou laten staan.

**DIVISION 53**  
**FORCE NAVALE**

16 53 1 Défense navale. 4 307,6

**DIVISION 54**  
**SERVICE MÉDICAL**

16 54 1 Appui médical. 4 597,3

**DIVISION 60**  
**COOPÉRATION TECHNIQUE**  
**MILITAIRE**

16 60 0 Mise en œuvre de la  
coopération technique. 458,2

**JUSTIFICATION**

Le « global change » est la principale menace qui pèsera sur le monde entier pour les générations à venir. Mais les pays du Tiers Monde ne disposent pas de l'argent nécessaire pour faire face à la crise. En revanche, la menace militaire a sensiblement diminué, et est en passe de disparaître complètement. Il convient d'utiliser l'argent affecté à la protection des citoyens le plus efficacement possible. La défense à l'époque de l'ère atomique ne peut plus être basée sur les armes (nucléaires). Il est inadmissible de dépenser des milliards en engins de destruction alors que les tensions entre l'Est et l'Ouest sont inexistantes, d'autant plus que dans le même temps des millions d'individus ont faim.

Le présent amendement vise à concrétiser une proposition du chef de groupe CVP, qui a proposé il y a quelques mois que tous les pays de l'OTAN réduisent leur budget de défense de 5 %. Nous attendons dès lors surtout le soutien de ce groupe.

Le fait que la principale menace émane de la crise écologique et non d'une autre alliance militaire est un nouvel argument qui vient s'ajouter à celui de la solidarité.

Il y a déjà plusieurs années, les pays industrialisés promettaient d'accorder 0,7 % de leur PNB au Tiers Monde au titre d'aide au développement. Le Gouvernement a déjà inscrit à plusieurs reprises cet objectif dans son accord de gouvernement. Le Gouvernement actuel a même mis sur pied un plan triennal en vue d'atteindre cet objectif de 0,7 % à la fin de la législature. Le budget pour 1990 ne suit pas ce plan, bien que cette étape soit la plus facile, la partie la plus délicate du plan étant prévue pour 1991-1992.

Le budget pour 1990 reste inférieur de 2 milliards au montant prévu par le plan triennal. L'AGCD et les Finances devraient payer chacun un milliard.

La réalisation de l'objectif de 0,7 % constitue un pas important vers des rapports économiques plus équitables dans le monde.

C'est pourquoi le mouvement tiers-mondiste se bat dans notre pays depuis des années dans ce but. Nous ne pouvons pas laisser tomber ce mouvement ainsi que les hommes du Tiers Monde confrontés à leurs problèmes concrets.

**B) In departement 15 (blz. 352) — Voor de ontwikkelingssamenwerking, in een programma 15.54.10 (nieuw) « Vergoeding aan de ontwikkelingslanden voor maatregelen genomen ter bestrijding van de aftakeling van het globale wereld-ecosysteem », een bedrag van 9 875 miljoen frank inschrijven.**

#### VERANTWOORDING

Het doel van het programma is de ontwikkelingslanden te vergoeden voor de meerkosten die zij maken of de minderinkomsten die zij verkrijgen ten gevolge van maatregelen die de verdere aftakeling van het globale ecologisch evenwicht van de wereld helpen voorkomen, of het herstel van dit evenwicht helpen bewerkstelligen.

Vallen hier ondermeer onder : vervanging van CFK's en maatregelen ter bescherming van het tropisch regenwoud, herbebossing, bestrijding van erosie, en dergelijke meer.

#### N° 3 VAN DE HEER VAN DIENDEREN

(Subamendement op amendement n° 2)

**A) In departement 16 (blz. 352) — Ministerie van Landsverdediging — eerste kolom, de cijfers vervangen door wat volgt :**

#### « 16 MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

##### AFDELING 01

##### KABINET VAN DE MINISTER

16 01 0 Werking van het Kabinet. 57,1

##### AFDELING 50

##### GENERALE STAF EN CENTRALE DIENSTEN

16 50 0 Bestaansmiddelen. 16 150,1

##### AFDELING 51

##### LANDMACHT

16 51 1 Verdediging te land. 45 974,4

##### AFDELING 52

##### LUCHTMACHT

16 52 1 Verdediging in de lucht. 24 825,9

##### AFDELING 53

##### ZEEMACHT

16 53 1 Verdediging ter zee. 4 711,2

##### AFDELING 54

##### MEDISCHE DIENST

16 54 1 Medische steun. 4 597,3

**B) Au département 15 (p. 352) — Pour la Coopération au développement, inscrire au programme 15.54.10 (nouveau) « Indemnité aux pays en développement pour les mesures prises pour lutter contre la détérioration de l'écosystème global de la planète » un montant de 9 875 millions de francs.**

#### JUSTIFICATION

Ce programme tend à indemniser les pays en développement de leurs frais supplémentaires ou de leurs moins-values de recettes résultant de mesures prises en vue de lutter contre la détérioration de l'équilibre écologique de la planète ou de rétablir cet équilibre.

Il s'agit notamment de mesures prises pour remplacer les C.F.C., protéger la forêt tropicale, procéder à des reboisements et lutter contre l'érosion, etc.

#### N° 3 DE M. VAN DIENDEREN

(Sous-amendement à l'amendement n° 2)

**A) Dans la première colonne du département 16 (p. 352) — Ministère de la Défense nationale — remplacer les chiffres comme suit :**

#### « 16 MINISTÈRE DE LA DÉFENSE NATIONALE

##### DIVISION 01

##### CABINET DU MINISTRE

16 01 0 Fonctionnement du Cabinet. 57,1

##### DIVISION 50

##### ÉTAT-MAJOR GÉNÉRAL ET SERVICES CENTRAUX

16 50 0 Subsistance. 16 150,1

##### DIVISION 51

##### FORCE TERRESTRE

16 51 1 Défense terrestre. 45 974,4

##### DIVISION 52

##### FORCE AÉRIENNE

16 52 1 Défense aérienne. 24 825,9

##### DIVISION 53

##### FORCE NAVALE

16 53 1 Défense navale. 4 711,2

##### DIVISION 54

##### SERVICE MÉDICAL

16 54 1 Appui médical. 4 597,3

AFDELING 60  
MILITAIRE TECHNISCHE  
SAMENWERKING

16 60 0 Aanwending van de  
technische samenwerking.

531,7

**B) In departement 15 (blz. 352) — Voor ontwikkelingssamenwerking — in een programma 15.54.10 (nieuw) « Vergoeding aan de ontwikkelingslanden voor maatregelen genomen ter bestrijding van de aftakeling van het globale Wereld-ecosysteem » een bedrag van 2 000 miljoen frank inschrijven.**

H. VAN DIENDEREN  
W. DE VLEGHERE

DIVISION 60  
COOPÉRATION TECHNIQUE  
MILITAIRE

16 60 0 Mise en œuvre de la  
coopération technique.

531,7

**B) Au département 15 (p. 352) — Pour la Coopération au développement — inscrire au programme 15.54.10 (nouveau) « Allocations aux pays en voie de développement pour financer les mesures prises pour combattre la destruction de l'écosystème mondial » un montant de 2 000 millions de francs.**